



# SAINT MARY CATHOLIC CHURCH

332 S. Lee Street, Americus, GA 31709

September 25, 2022

25 de Septiembre del 2022

Twenty-sixth Sunday in Ordinary Time

Vigésimo Sexto Domingo del T.O.

Gospel: Luke 16:19-31

Evangelio: Lucas 16:19-31

## General Parish Information / Información General de la Parroquia

Parish office phone: 229-924-3495

Parish e-mail: stmaryamericus@gmail.com

Parish website: www.stmaryamericus.com

Parish office hours: Tuesday-Friday: 9:00AM-4:00PM

## Parish Staff and Contacts

Parochial Administrator: Father Samuel Aniekwe

Deacon: Rev. Mr. Bernie Bosse

Bookkeeper: Randy Vanderwilt

Bi-lingual Secretary: Mireya López

Pastoral Council President: Lynn Ingle

Finance Council Chair: Deacon Bernie Bosse

Security/Alarm System Caretaker: Chet Crowley

Director of Religious Education (DRE): Louise Bosse

RCIA (English): Deacon Bernie and Louise Bosse

RCIA (Spanish): Raul Yanez and Sara Rueda

Infants/Children Baptism Preparation (English): Deacon Bernie Bosse

Infants/Children Baptism Preparation (Spanish): Juan Alejo and Angélica Sanchez

Liturgical Ministers Coordinators (English): Deacon Bernie and Louise Bosse

Liturgical Ministers Coordinators (Spanish): Sara Rueda and Karina Rueda

Music Coordinator (English): Kathy Calcutt

Music Coordinator (Spanish): Martin Lara

Youth Ministry Coordinator: Rocío Aparicio

Altar Linens: Silvia Barker

Facilities Coordinator: Britt Miller

Knights of Columbus #7113 Grand Knight: John Vasbinder

Safe Environment Coordinator / VIRTUS Facilitator: Louise Bosse

## SCHEDULE OF MASSES

Saturday: 5:30 PM (English); Rosary before Mass 5:00 PM

Sunday: 9:30 AM (English); 11:30 AM (Spanish)

Tuesday thru Friday: 12 PM in chapel (English)

## HORARIO DE LAS MISAS

Sábado: 5:30 PM (ingles)

Domingo: 9:30 AM (ingles); 11:30 AM (español)

Martes a Viernes a la 12:00 (ingles) en la capilla

## SACRAMENTAL INFORMATION

**Baptismal Preparation Class** - Contact the pastor by phone /email to register for a pre-Baptism class at least a month ahead of a Baptismal date.

**Marriage Preparation** - Contact the pastor at least 6 months before the expected wedding date.

**Anointing of the Sick** – For Anointing or for emergency, please call 412-606-7701.

**Reconciliation** - Saturday 4:30 pm to 5:00 pm or call Fr. Samuel for an appointment.

## INFORMACIÓN SACRAMENTAL

**Clases de Preparación Bautismal** - Por favor llame nuestros feligreses Juan y Angélica Alejo (229-591-9846) para registrarse por platicas pre-bautismales a menos un mes antes del Bautismo proyectado.

**Clases de Preparación de Matrimonio** - Las parejas necesitan comunicarse con el Padre por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.

**Sacramento de la Unción de un Enfermo** - Para Unción o Emergencia, llamar 412-606-7701.

**Reconciliación** - Sábado 4:00 pm a 4:30 pm o llame el padre Samuel por una cita particular.

**Our Mission:** We, the parishioners of St. Mary Catholic Church in Americus, Georgia, share our diversity while embracing our common Baptism by worshiping God, celebrating the Eucharist, honoring Mary, spreading the Word, and serving others.

**Nuestra Misión:** Nosotros, los feligreses de la Iglesia Católica Santa María en Americus, Georgia, compartimos nuestra diversidad mientras abarcando nuestro Bautismo común adorando a Dios, celebrando la Eucaristía, honrando a María, difundiendo la Palabra, y sirviendo a los demás.

Diocesan Office for Protection of Children & Youth (912) 201-4074/toll-free hotline is (888) 357-5330

## **Father Sam's Corner**

### **26th Sunday in Ordinary Time**

### **Gospel: Luke 16:19-31**

#### **The Impacts of Complacency on our Salvation**

In today's readings God warns His people that over self-sufficiency can lead to complacency, which in turn can lead to negligence in performing our corporal works of mercy. Corporal works of mercy are works God wants us to do for others as Christians. Some of the corporal works of mercy are feeding the hungry, giving drink to the thirsty, sheltering the homeless, visiting the sick, visiting the prisoners, burying the dead and giving alms to the poor. Jesus proposed blessings for compliance to these works when he stated: "... then the King will say to those on his right, 'Come, you who are blessed by my Father; take your inheritance, the kingdom prepared for you since the creation of the world. For I was hungry and you gave me something to eat, I was thirsty and you gave me something to drink, I was a stranger and you invited me in, I needed clothes and you clothed me, I was sick and you looked after me, I was in prison and you came to visit me'" (Matthew 25:34-36). The Lord also proposed a penalty for negligence in this duty when he said: "... then He will also say to those on the left hand, 'Depart from me, ... for I was hungry and you gave me no food; I was thirsty and you gave me no drink ...'" (Matthew 25:41-43).

Let us see how today's first reading explores how over self-sufficiency made some Israelites to not practice the corporal works of mercy, and God's penalty for their complacency. The situation in the first reading came up when those living in the southern kingdom of Israel who lived a comfortable life refused to pay attention to the suffering of those in the northern region who were devastated by Babylonian exile. God was unhappy with them (the complacent group) so he sent Amos to warn them against the consequences of their complacency. Even in today's Gospel parable, a rich man was penalized for his complacency in helping a poor beggar (Lazarus) with food. Thus, the parable of the Rich Man and Lazarus was propounded by Christ to teach his audience that both rich and poor need Charity to succeed in life either here on earth or in the life after death. Secondly, the parable teaches that the Charity denied others is a charity denied ourselves. The parable says that when the rich man and Lazarus were alive on earth, the rich man was dressing lavishly in purple garments and fine linen and he was dining sumptuously each day. And Lazarus used to lie down at his door, with sores all over his body begging for a scrap of food that fell from the rich man's table but no one gave him any to eat (Luke 16:19-21). The parable did not state categorically why the rich man did not even give the poor Lazarus even a scrap of food that fell from his table. Probably, self-sufficiency and complacency blinded the rich man to see the need to help Lazarus. But the main story was that when the poor man (Lazarus) died he was taken to the bosom of Abraham by angels. Then the rich man died too and was sent to the netherworld, where he was being tormented. And from his place of torment raising up his eyes the rich man saw Lazarus in the bosom of Abraham, so he begged Abraham to ask Lazarus to do him two favors. First, he begged for a drop of cold water from the tip of a finger to cool his tongue. Second, he asked Lazarus to go back to earth and warn his family to be charitable else they too come to his place of torment. But Abraham told the rich man, sorry, there is a big chasm between him and Lazarus that prevents Lazarus from helping him. Again the Bible didn't tell us what created the chasm; probably, it was a chasm of the rich man's complacency and uncharitable treatment toward Lazarus.

This parable reminds us of Christ's proverbial statement that "the stone the builders rejected has now become the corner stone" (Matthew 21:42). Hence, when Lazarus was lying at the door of the rich man with sores all over his body, probably the rich man never valued Lazarus. He never believed he would one day ask a sick and poverty-stricken man like Lazarus for any favor. He learned that after his death, but it was too late. All these are telling us that the rich and the poor should value each other. We learn from this parable that complacency or negligence to assist the needy can create a chasm that would not allow one to get to heaven. As well, our generosity can remove any chasm that might stand in our way to see God after this life.

#### **MASS INTENTION REQUESTS / PETICION PARA INTENCION DE MISA**

|                  |            |                |                                |
|------------------|------------|----------------|--------------------------------|
| <b>9/24/2022</b> | <b>Sat</b> | <b>5:30PM</b>  | <b>+ Harry Masterson, Jr.</b>  |
| <b>9/25/2022</b> | <b>Sun</b> | <b>9:30AM</b>  | <b>St. Mary's Parishioners</b> |
| <b>9/25/2022</b> | <b>Sun</b> | <b>11:30AM</b> | <b>+ Guillermina Vargas</b>    |

*Please contact our office to request for a weekday or weekend Mass to be celebrated for your intention. You can as well mail your intention with the stipend (\$10) to our church or hand them to Father Sam after Mass.*

Por favor, comuníquese con nuestra Oficina, cualquier día de la semana para Petición de Intención de Misa. Usted, también puede enviarla vía mail con el costo, a nuestra Iglesia o entregarle el mismo al Padre Samuel en sus manos, después de la Misa.



## Father Sam's Corner

### Vigésimo Sexto Domingo del Tiempo Ordinario

#### Evangelio: Lucas 16:19-31

##### Los impactos de la complacencia en nuestra salvación

En las lecturas de hoy, Dios advierte a su pueblo que la autosuficiencia puede conducir a la complacencia, lo que a su vez puede conducir a la negligencia en la realización de nuestras obras de misericordia corporales. Las obras de misericordia corporales son obras que Dios quiere que hagamos por los demás como cristianos. Algunas de las obras de misericordia corporales son dar de comer al hambriento, dar de beber al sediento, dar cobijo a los desamparados, visitar a los enfermos, visitar a los presos, enterrar a los muertos y dar limosna a los pobres. Jesús propuso bendiciones para el cumplimiento de estas obras cuando afirmó: "...entonces dirá el Rey a los de su derecha: Venid, benditos de mi Padre; toma tu herencia, el reino preparado para ti desde la creación del mundo. Porque tuve hambre y me disteis de comer, tuve sed y me disteis de beber, era forastero y me invitasteis a entrar, necesitaba ropa y me vestisteis, estuve enfermo y me cuidasteis, Estuve en la cárcel y vinisteis a visitarme" (Mateo 25:34-36). El Señor también propuso una pena por la negligencia en este deber cuando dijo: "...entonces dirá también a los de la izquierda: Apartaos de mí,...porque tuve hambre y no me disteis de comer; tuve sed y no me disteis de beber..." (Mateo 25:41-43).

Veamos cómo la primera lectura de hoy explora cómo el exceso de autosuficiencia hizo que algunos israelitas no practicaran las obras de misericordia corporales y el castigo de Dios por su complacencia. La situación en la primera lectura surgió cuando aquellos que vivían en el reino del sur de Israel y que vivían una vida cómoda se negaron a prestar atención al sufrimiento de aquellos en la región del norte que fueron devastados por el exilio babilónico. Dios no estaba contento con ellos (el grupo complaciente), por lo que envió a Amós para advertirles sobre las consecuencias de su complacencia. Incluso en la parábola del Evangelio de hoy, un hombre rico fue castigado por su complacencia en ayudar a un pobre mendigo (Lázaro) con comida. Así, la parábola del Hombre Rico y Lázaro fue propuesta por Cristo para enseñar a su audiencia que tanto los ricos como los pobres necesitan de la Caridad para tener éxito en la vida aquí en la tierra o en la vida después de la muerte. En segundo lugar, la parábola enseña que la Caridad negada a los demás es una caridad negada a nosotros mismos. La parábola dice que cuando el rico y Lázaro vivían en la tierra, el rico se vestía lujosamente con vestiduras de púrpura y lino fino y cenaba con esplendor todos los días. Y Lázaro se acostaba a la puerta de su casa, con llagas en todo el cuerpo, y rogaba por un trozo de comida que caía de la mesa del rico, pero nadie le daba de comer (Lucas 16:19-21). La parábola no declara categóricamente por qué el hombre rico ni siquiera le dio al pobre Lázaro ni siquiera un trozo de comida que cayó de su mesa. Probablemente, la autosuficiencia y la complacencia cegaron al hombre rico para ver la necesidad de ayudar a Lázaro. Pero la historia principal fue que cuando el pobre (Lázaro) murió, fue llevado al seno de Abraham por los ángeles. Entonces el hombre rico también murió y fue enviado al inframundo, donde estaba siendo atormentado. Y desde su lugar de tormento levantando los ojos el hombre rico vio a Lázaro en el seno de Abraham, entonces le rogó a Abraham que le pidiera a Lázaro que le hiciera dos favores. Primero, pidió una gota de agua fría de la punta de un dedo para refrescar su lengua. En segundo lugar, le pidió a Lázaro que regresara a la tierra y advirtiera a su familia que fueran caritativos, de lo contrario, ellos también irían a su lugar de tormento. Pero Abraham le dijo al hombre rico, lo siento, hay un gran abismo entre él y Lázaro que impide que Lázaro lo ayude. Una vez más, la Biblia no nos dice qué creó el abismo; probablemente, fue un abismo de la complacencia del hombre rico y el trato poco caritativo hacia Lázaro.

Esta parábola nos recuerda la declaración proverbial de Cristo de que "la piedra que desecharon los constructores, ahora se ha convertido en piedra angular" (Mateo 21:42). Por lo tanto, cuando Lázaro yacía a la puerta del rico con llagas por todo el cuerpo, probablemente el rico nunca valoró a Lázaro. Nunca creyó que algún día le pediría algún favor a un hombre enfermo y pobre como Lázaro. Lo supo después de su muerte, pero ya era demasiado tarde. Todo esto nos está diciendo que los ricos y los pobres deben valorarse mutuamente. Aprendemos de esta parábola que la complacencia o la negligencia en ayudar a los necesitados puede crear un abismo que no permitiría llegar al cielo. Además, nuestra generosidad puede eliminar cualquier abismo que pueda interponerse en nuestro camino para ver a Dios después de esta vida.



As part of the Apostleship of Prayer and in union with our Pope, please remember the following intention this month. **The Abolition Of The Death Penalty:** We pray that the death penalty, which attacks the dignity of the human person, may be legally abolished in every country.

En unión a nuestro Papa, recordar la Oración de este mes. **Por la abolición de la pena de Muerte:** Recemos para que la pena de muerte, que atenta a la inviolabilidad y dignidad de la persona, sea abolida en las leyes de todos los países del mundo.

## ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS

1. During October, November and December, we will have a special collection once each month for St. Mary's Building Fund for the project to update the Rectory's electrical wiring in January, 2023. The first of these will be next weekend, October 1st and 2nd. We thank everyone who has contributed so far. Our goal is \$46,000 and at this time the fund has \$29,401.

1. Durante octubre, noviembre y diciembre, tendremos una colecta especial una vez al mes para el Fondo de Construcción de St. Mary para el proyecto de actualización del cableado eléctrico de la Rectoría. El primero de ellos será el próximo fin de semana, 1 y 2 de octubre. Agradecemos a todos los que han contribuido hasta ahora. Nuestra meta es \$46,000 y en este momento el fondo tiene \$29,401.

2. RCIA (Rite of Christian Initiation for Adults) for English speakers begins on Sunday, October 9 in Sherlock Hall after the 9:30 AM Mass. Classes will begin at approximately 10:45 AM and end about noon. These classes are open to non-Catholics who are seeking to know more about the Catholic faith, Catholics who have not received all three Sacraments of Initiation (Baptism, Eucharist, and Confirmation) and parishioners who are interested in learning more about their faith. For more information, contact Deacon Bernie at 229-815-0189 or [bcbosse@mchsi.com](mailto:bcbosse@mchsi.com)

2. RICA (Rito de Iniciación Cristiana para Adultos) para hablantes de inglés comienza el domingo 9 de octubre en Sherlock Hall después de la misa de las 9:30 AM. Las clases comenzarán aproximadamente a las 10:45 AM y terminarán alrededor del mediodía. Estas clases están abiertas a no católicos que buscan saber más sobre la fe católica, católicos que no han recibido los tres Sacramentos de Iniciación (Bautismo, Eucaristía y Confirmación) y feligreses que están interesados en aprender más sobre su fe. Para obtener más información, comuníquese con el diácono Bernie al 229-815-0189 o [bcbosse@mchsi.com](mailto:bcbosse@mchsi.com)

3. All adults who volunteer in our parish must have VIRTUS training. Another opportunity to attend the **VIRTUS Protecting God's Children** training session in English is scheduled in the parish hall on Monday, October 3rd from 6:00 PM until 9:00 PM. Louise Bosse will be the facilitator. Registration instructions are shown in a video found at <https://diosav.org/how-do-i/register-for-virtus-training>. No one under 18 may attend and there is no childcare provided. The session will start on time and late arrivals will not be allowed entrance. Please attend if you are a volunteer who has not had VIRTUS training, otherwise you will have to find a session somewhere else in the diocese in order to continue in your volunteer ministry.

3. Todos los adultos que se ofrecen como voluntarios en nuestra parroquia deben tener capacitación VIRTUS. Una sesión de capacitación de **VIRTUS Protegiendo a los Niños de Dios** en español está programada en el salón parroquial aquí el sábado 1 de octubre de 10:00 AM a 1:00 PM. El diácono Miguel Gutiérrez de la parroquia de St. Augustine en Thomasville será el facilitador. Las instrucciones de registro se muestran en un video que se encuentra en <https://diosav.org/how-do-i/register-for-virtus-training>. Si no puede registrarse en línea, el diácono Miguel lo ayudará antes de que comience la sesión. Asista si es un voluntario que no ha recibido capacitación VIRTUS. El diácono Miguel también pide que los participantes lleguen 15 minutos antes y nos recuerda que no pueden asistir menores de 18 años y que no se proporciona cuidado de niños. La sesión comenzará a tiempo y no se permitirá la entrada a los que lleguen tarde.

4. Please use your Knights of Columbus BBQ ticket this week. 2 Dukes BBQ is open from 11 AM to 7 PM Tuesday through Friday, and from 11 AM to 2 PM on Saturday. Thank you for supporting the Knights of Columbus.

4. Utilice su boleto de Caballeros de Colón para la barbacoa esta semana. 2 Dukes BBQ está abierto de 11 AM to 7 PM de martes a viernes y de 11 AM to 2 PM los sábados. Gracias por apoyar a los Caballeros de Colón.



### OUR STEWARDSHIP OF TREASURE THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY



| Weekend | Offertory | Budget/Presupuesto | +       | —     | 2nd Collection             |
|---------|-----------|--------------------|---------|-------|----------------------------|
| Sep 4   | \$3,180   | \$3,499            |         | \$319 |                            |
| Sep 11  | \$3,223   | \$3,499            |         | \$226 |                            |
| Sep 18  | \$5,918   | \$3,499            | \$2,419 |       |                            |
| Sep 25  |           |                    |         |       | Mission Cooperative Appeal |
|         |           |                    |         |       |                            |